



Mayor's Office of  
Immigrant Affairs



# پناہ گزینوں کے وسائل کے مراکز میں مدد حاصل کریں

## MANHATTAN

### Aid for Aids International

166 Essex Street New York, NY 10002

توجہ کے اوقات: ہفتہ کو صبح 10 بجے سے دوپہر  
12:30 بجے تک

خدمت: معلومات/حوالہ جات اور براہ راست مدد  
[www.aidforaids.org](http://www.aidforaids.org)

### International Child Program

(انٹرنیشنل  
چائلڈ پروگرام)

34 W 134th St, New York, NY 10037

کام کے اوقات کا دورانیہ: پیر صبح 11 بجے سے سہ پہر 3  
بجے تک، منگل صبح 10 بجے سے دوپہر 2 بجے تک، بدھ  
دوپہر 2 بجے سے شام 5 بجے تک، جمعہ دوپہر 1 بجے سے  
شام 5 بجے تک

خدمت: زبان کے ترجمے کی معاونت، براہ راست  
مدد، کیس مینجمنٹ

[www.internationalchildprogram.org](http://www.internationalchildprogram.org)

### Coalicion Mexicana

(کولیشن میکسی کانا)  
463 W 142nd St, New York, NY 10031

کام کے اوقات کا دورانیہ: جمعرات سے ہفتہ صبح 9  
سے شام 5 بجے تک

خدمت: معلومات/حوالہ جات اور براہ راست مدد  
[www.coalicionmexicana.org](http://www.coalicionmexicana.org)

## BROOKLYN

### Coalicion Mexicana

(کولیشن میکسی کانا)  
480 59th St, Suite 2L, Brooklyn, NY 11220

کام کے اوقات کا دورانیہ: شام 8 بجے جمعرات اور  
جمعہ صبح 9 بجے سے شام 6 بجے اور ہفتہ صبح 9 بجے  
سے شام 4 بجے

خدمت: معلومات/حوالہ جات اور براہ راست مدد  
[www.coalicionmexicana.org](http://www.coalicionmexicana.org)

### Mixteca Organization

(مکسیٹیکا  
آرگنائزیشن)

245 23rd Street, 2nd Floor, Brooklyn, NY

11215

توجہ کے اوقات: بدھ سے جمعہ، صبح 10 بجے سے شام  
7 بجے تک

خدمت: معلومات/حوالہ جات اور براہ راست مدد  
[www.mixteca.org](http://www.mixteca.org)

براہ کرم 212-788-7645 پر کال کریں یا ای میل کریں۔  
[askmoia@cityhall.nyc.gov](mailto:askmoia@cityhall.nyc.gov) مزید معلومات کے لیے۔





Mayor's Office of  
Immigrant Affairs



# پناہ گزینوں کے وسائل کے مراکز میں مدد حاصل کریں

## QUEENS

**نیوی ایمیگرنٹ کمیونٹی ایماورمنٹ (NICE)**  
71-29 Roosevelt Avenue, 2nd FL, Queens,  
NY 11273  
توجہ کے اوقات: پیر سے بدھ تک ، صبح 9 بجے سے  
دوپہر 12 بجے تک  
خدمت: ورک فورس ڈویلپمنٹ  
[www.nynice.squarespace.com](http://www.nynice.squarespace.com)

## THE BRONX بروئکس کو

**Coalicion Mexicana (کولیشن میکسی کانا)**  
371 E. 150th Street, Bronx, NY 10455  
کام کے اوقات کا دورانیہ: ہفتہ صبح 9 بجے سے شام 4  
بجے  
خدمت: معلومات/حوالہ جات اور براہ راست مدد  
[www.coalicionmexicana.org](http://www.coalicionmexicana.org)

## STATEN ISLAND

**La Colmena**  
88 Canal Street, Staten Island, NY 10304  
کام کے اوقات کا دورانیہ: پیر تا جمعہ صبح 9 بجے سے  
شام 5 بجے  
خدمت: ورک فورس ڈویلپمنٹ  
[www.lacolmenanyc.org](http://www.lacolmenanyc.org)

**La Colmena**  
774 Port Richmond Ave, Staten Island, NY  
10302  
کام کے اوقات کا دورانیہ: پیر تا جمعہ صبح 9 بجے سے  
شام 5 بجے  
خدمت: ورک فورس ڈویلپمنٹ  
[www.lacolmenanyc.org](http://www.lacolmenanyc.org)

براہ کرم **212-788-7645** پر کال کریں یا ای میل کریں۔  
مزید معلومات کے لیے [askmoia@cityhall.nyc.gov](mailto:askmoia@cityhall.nyc.gov)

